

「屎砲仔」大展 上廁所請便

Bamboo toilet paper among exhibits at toilet exhibition

本文轉載自 2010 年 4 月 5 日 自由時報電子報-北部新聞版「原始內容由 楊宜敏記者 採訪編輯」
網址：<http://www.libertytimes.com.tw/2010/new/apr/5/today-north8.htm>

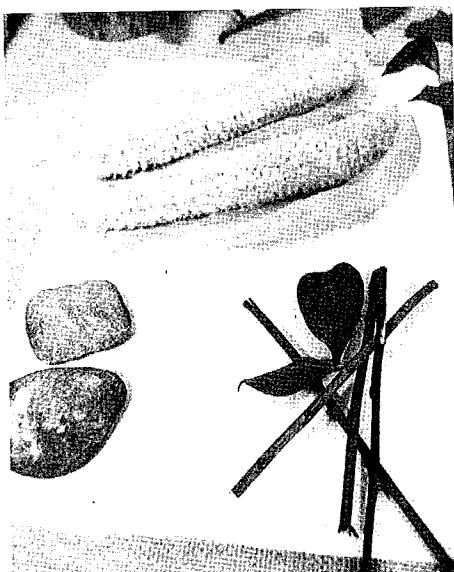
古早時代的廁所，你看過嗎？以前的人上完廁所，拿什麼擦屁股，你知道嗎？宜蘭縣冬山鄉珍珠社區發展協會請耆老們搭建了傳統的「屎砲仔」，並重現了早年如廁用、竹片製成的「屎柄箇仔」。沒有衛生紙的年代，要擦屁股，草繩、樹葉、樹枝、石頭、甚至吃完的玉米都派上用場！別懷疑，文化大學推廣中心社工學分班 4 名實習生與宜蘭大學 5 名見習生合力完成調查，還找來珍珠社區耆老，示範製作了另一種「古早衛生紙」：屎柄箇仔。沒有衛生紙，當然也不會有現代的新穎衛浴設備，鄉下地方通常都是地上挖個洞，洞上架兩條寬木板，兩腳跨開踏上

去、蹲下來就「大」起來了。四周圍則用簡單的竹子、木板圍起來，茅草蓋頂，稍加遮蔽。

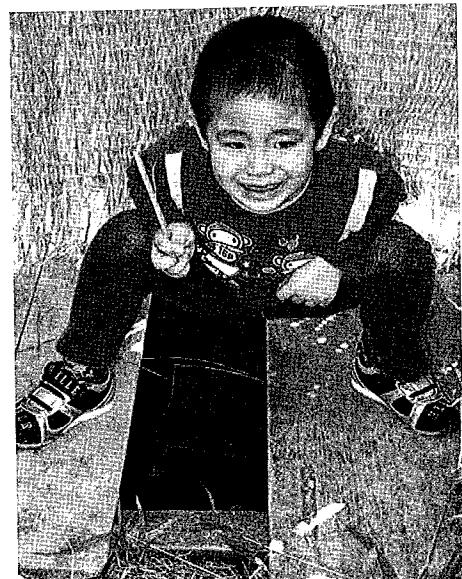
社區展出調查成果，請來耆老莊進添、陳呈魁 2 人，花了 5 天，在社區的認養菜園裡，蓋了高 7.8 台尺、4.2 台尺的正方形狀「屎砲仔」，四周圍牆面是用竹子搭成，屋頂覆蓋茅草，便所茅廁，原貌重現。這座「屎砲仔」，遊客可以參觀，更可以「上」，不過，沒衛生紙，只提供傳統的「屎柄箇仔」，歡迎使用。日前開放時，一批到社區參觀的幼童先睹為快。小小朋友看到以前的人用一片竹子擦屁股，都露出百思不得其解的表情，倒是大家都有興趣進去「屎砲仔」試蹲一下。



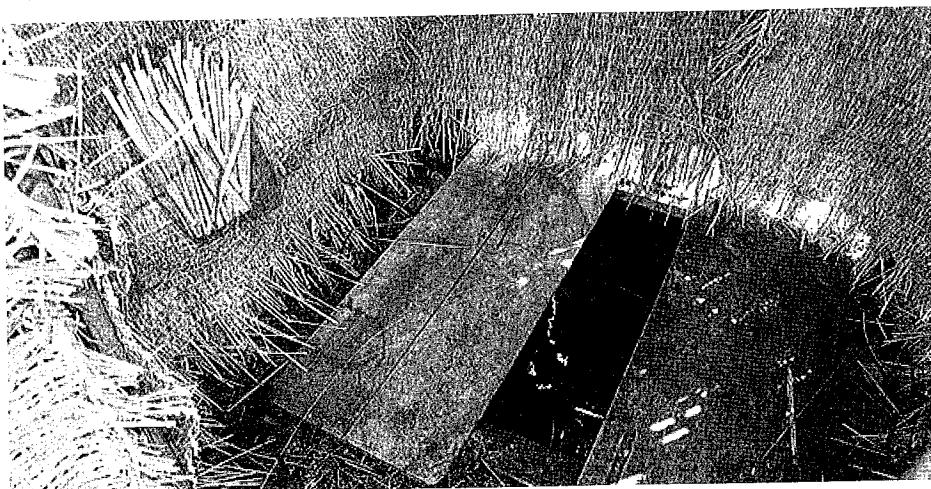
●宜蘭縣冬山鄉珍珠社區耆老們在社區的農場蔬菜認養園裡，蓋了一座傳統的「屎砲仔」（台語，廁所）。（楊宜敏攝）



●吃完的玉米、樹的枝葉、石頭，也是以前的人上完廁所的「衛生紙」。（楊宜敏攝）



●幼童進入珍珠社區「屎砲仔」裡體驗如何上廁所，覺得很新鮮，但又很怕會掉到屎坑裡。（楊宜敏攝）



●早期沒有衛生紙，到「屎砲仔」上廁所後，都用「屎柄箇仔」（見圖左牆上）這種竹片來「擦屁股」。（楊宜敏攝）



宜蘭縣冬山鄉珍珠社區

地址：冬山鄉鳩農路一段 389 弄 50 號

TEL: 03-9591957 FAX: 03-9596261

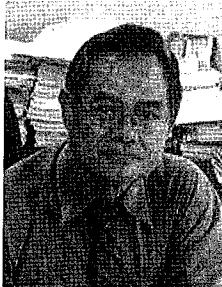
E-mail: jenju@ms39.hinet.net

台灣衛浴文化協會高爾夫球隊活動 一桿進洞特別報導

撰文：蔡阿理事長 政利



台灣衛浴文化協會高爾夫球隊簡稱「衛文球會」，幾乎與協會同時成立，至今也有十年歷史，在歷任會長熱心號召經營下，目前會友超過 40 人，近年來每次活動積極參加切磋球技的球友也都維持在 30 人上下，大家以球會友，交流情誼也以身心健康互相勉勵。在高爾夫球運動中，一向被視為集高超球技與神奇好運之「一桿進洞」經驗或稱老鷹獎，是許多球友們一生可遇不可求的終極人生經驗。衛文球會創始會長吳明修名譽理事長，在去年首開記錄打下一桿進洞佳績之後，今年球隊開始大放異彩。首先是 2 月份會員林明宗先生在桃園球場一桿進洞，接著 3 月份前會長邱俊榮先生也在長庚球場，打下他個人球齡 40 幾年來第一次的一桿進洞佳績，更神奇的是 4 月份前會長黃照國先生也在林口球場，打下他個人球齡 30 幾年來第一次的一桿進洞佳績，同月份現任會長林志南先生也在新淡水球場揮出一桿進洞。奇妙的一桿進洞接連為協會高爾夫球隊之成員帶來好運，我們的會友洪國榮先生，也在 99 年 5 月 6 日星期四於美麗華高爾夫球場 B 區第 17 洞，打出他 20 年的球齡中第二次的一桿進洞！難得的是，此次一桿進洞所擊出的球，正巧是黃前會長一個月前慶祝一桿進洞時所贈送的紀念球，若再加上幾年前丁清彥前會長在老淡水球場的一桿進洞記錄，球隊成立以來的一桿進洞英雄榜，今年將激增至 7 名。衛文球隊今年在林會長熱心號召之下，不但熱鬧溫馨發展蓬勃，而且驚嘆連連，讓我們誠心地為「一桿進洞」的球友們獻上最高的敬意與祝賀。另外也請別忘了每個月第三個星期四的球隊例會，歡迎大家踴躍及早報名參加，再創佳績。



前會長
丁清彥 先生



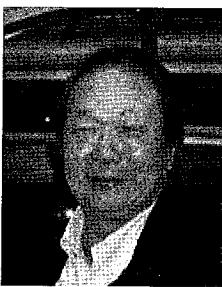
創會會長
吳明修 名譽理事長



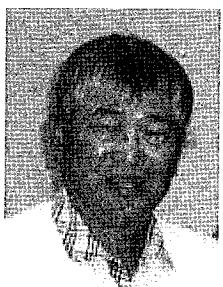
會友
林明宗 先生



前會長
邱俊榮 先生



前會長
黃照國 先生



現任會長
林志南 先生

衛文高爾夫球隊一桿進洞英雄榜

衛浴文化協會高爾夫球隊定期舉辦國內外球敘活動，歡迎您的加入！

延伸閱讀：“玄奇”的一桿進洞



一桿進洞難，緣於其幾率小，根據美國統計，對於職業高爾夫球選手來說，一桿進洞的幾率是 **3,708 : 1**。對職業女高球選手而言，其幾率是 **4,681 : 1**。而對於普通俱樂部會員而言，機會更是低至 **42,952 : 1**。此外，根據美國國家一桿進洞基金會的統計(不區分高爾夫球選手等級與水準)，一名選手平均每揮擊 **12,000** 球才有一次一桿進洞的機會。

雖然幾率小，還是有很多人願意專門挑戰這一極限。1940 年，美國專業高球手哈裡·貢德爾，誓言要以毅力挑戰一桿進洞，於是他在一個 3 桿洞的發球台上，以每小時揮擊百餘球的擊球頻率，向果嶺旗桿發起猛攻，從日出到日落，一共持續揮擊 16 小時，總擊球數達 1,817 次之多，累得雙臂癱軟，仍舊未能挑戰成功。

以一己之力挑戰極限難免落敗而歸，那麼合群眾之力又將如何呢？1951 年，紐約高爾夫俱樂部舉辦了一個“一桿進洞比賽”，獎品是由贊助商專門訂做的特大“一桿進洞杯”。所有參

賽選手在一個較短的三桿洞發球，每人可以打 5 球。總計有 1,409 名選手組成龐大隊伍，向目標發起進攻，他們一共擊出 7,045 棍，結果還是無功而返，因此想要一桿進洞，除了統計數據可以稍加參考外，技巧、運氣、天時、地利、人和缺一不可。

世界紀錄最遠的“一桿進洞”記錄是多遠？

2002 年 7 月 4 日在美國科羅拉州 Green Valley Ranch Golf Club 球場第 9 洞，由 Michael Crean 擊出 517 碼的“一桿進洞”記錄。
世界紀錄年紀最小的“一桿進洞”者是誰？

英國的馬秋·雕帕，他在 5 歲零 212 天的時候在 122 碼的地方創造。老虎·伍茲生平第一個“一桿進洞”是在他 6 歲時擊出。
世界紀錄最高齡的“一桿進洞”者是誰？

最高齡擊出“一桿進洞”的紀錄保持人 Elise McLean，一位 102 歲的女性，在 2007 年 4 月 5 日於美國加利佛尼亞州 Bidwell Park Golf Course 球場的第 4 洞，距果嶺 100 碼以一號木桿擊出。
資料來源：<http://www.fogolf.com/node/124>